

# Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

<b>A</b>	<b>POSTANOWIENIA OGÓLNE .....</b>	<b>3</b>
1	Definicje .....	3
2	Porozumiewanie się i terminy .....	4
3	Język postępowania .....	6
4	Uгода lub inne podstawy zakończenia postępowania .....	7
5	Postępowanie sądowe .....	7
6	Opłaty .....	7
<b>B</b>	<b>PRZEBIEG POSTĘPOWANIA .....</b>	<b>8</b>
1	Pozew .....	8
2	Powiadomienie o Pozwie .....	10
3	Odpowiedź na Pozew .....	11
4	Powołanie Zespołu Orzekającego i czas wyrokowania .....	13
5	Bezstronność i niezawisłość .....	13
6	Przekazanie akt Zespołowi Orzekającemu .....	14
7	Główne kompetencje Zespołu Orzekającego .....	14
8	Dodatkowe oświadczenia .....	14
9	Przesłuchania .....	14
10	Uchybienia .....	14
11	Podstawy orzekania .....	14
12	Orzekanie i forma wyroków .....	16
13	Powiadomienie Stron o wyroku .....	17
14	Wykonanie wyroku .....	17
<b>C</b>	<b>POSTANOWIENIA KOŃCOWE .....</b>	<b>18</b>
1	Wyłączenie odpowiedzialności .....	18
2	Zmiany i uzupełnienia .....	18
3	Data wejścia w życie .....	18

## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

Proces alternatywnego rozwiązywania sporów zgodnie z art. 22 (1)(a) i (b) Rozporządzenia Komisji (WE) nr 874/2004 z dnia 28 kwietnia 2004 r., ustanawiającym reguły porządku publicznego, dotyczące wprowadzenia i funkcji Domeny Najwyższego Poziomu .eu oraz zasad jej rejestracji, podlega niniejszemu Regulaminowi ADR i Regulaminowi Uzupełniającemu ADR Usługodawcy administrującego Postępowaniami ADR, jeżeli Regulamin ADR i Regulamin Uzupełniający ADR podane zostały na stronie internetowej Usługodawcy. Interpretacja i zastosowanie niniejszego Regulaminu ADR będą dokonywane zgodnie z zasadami prawa UE.

# Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

## A POSTANOWIENIA OGÓLNE

### 1 Definicje

Niniejsze przepisy ADR mają zastosowanie w przypadku pozasądowego rozstrzygnięcia sporów dla domen najwyższego poziomu .eu oraz dla wszystkich dopuszczalnych wariantów nazw w innych alfabetach. Wzmiankowana w przepisach ADR łacińska wersja .eu nie oznacza, że w/w przepisy mają zastosowanie tylko wobec alfabetu łacińskiego. Przepisy ADR w tym samym stopniu odnoszą się do wszystkich dopuszczalnych wariantów innych alfabetów.

*W niniejszym Regulaminie ADR:*

**ADR** oznacza alternatywne rozwiązywanie sporów.

**Postępowanie ADR** oznacza postępowanie wszczęte zgodnie z Zasadami Postępowania.

**Pozew** oznacza dokument wraz z załącznikami, opracowany przez Powoda w celu wszczęcia postępowania w ramach Postępowania ADR.

**Powód** oznacza Stronę wnoszącą Pozew dotyczący rejestracji nazwy domeny .eu lub wniosek o zmianę języka Postępowania ADR.

**Data rozpoczęcia Postępowania ADR** oznacza dzień, w którym spełnione zostały wszystkie wymienione poniżej warunki:

- (a) Pozew spełniający wymagania formalne został należycie wniesiony do Usługodawcy; i
- (b) stosowna opłata za Postępowanie ADR została uiszczona.

**Właściciel Nazwy Domeny** oznacza osobę prawną lub fizyczną, która posiada uaktywnioną rejestrację nazwy domeny .eu.

**Rozporządzenie Unii Europejskiej** oznacza Rozporządzenie (WE) nr 733/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 kwietnia 2002 r. o wprowadzeniu Domeny Najwyższego Poziomu .eu<sup>1</sup> i Rozporządzenie Komisji (ES) nr 874/2004 z dnia 28 kwietnia 2004 r., ustanawiające zasady porządku publicznego w zakresie wprowadzenia i funkcji Domeny Najwyższego Poziomu .eu i zasad jej rejestracji<sup>2</sup>, oraz wszelkie inne przepisy, które zastępują, modyfikują lub uzupełniają wspomniane zasady.

**Administrator** oznacza podmiot upoważniony przez Komisję Europejską do organizowania, administrowania i zarządzania domenami .eu, wyznaczony zgodnie z procedurą opisaną w Artykule nr 3 Rozporządzenia (WE) nr 733/2002.

**Wspólna jurysdykcja** oznacza właściwość terytorialną sądu w zależności od lokalizacji:

- (a) siedziby Rejestratora (pod warunkiem, że Pozwany w Umowie rejestracyjnej podporządkował się takiej jurysdykcji dla potrzeb sądowego rozwiązywania sporów dotyczących korzystania z nazwy domeny lub wynikających z takiego korzystania, a także pod warunkiem, że określony w ten sposób sąd znajduje się na terytorium Unii Europejskiej), lub
- (b) adresu Pozwanego, który został podany w rejestracji nazwy domeny w bazie danych Whois Administratora w momencie złożenia Pozwu do Usługodawcy, lub adresu, który Powód uzyska od Administratora, o ile taka informacja nie jest dostępna w bazie danych Whois Administratora, lub
- (c) siedziby Administratora w przypadku Postępowania ADR skierowanego przeciwko Administratorowi.<sup>3</sup>

**Zespół Orzekający** oznacza Zespół Orzekający ADR, powołany przez Usługodawcę w celu rozpoznania Pozwu w sprawie o rejestrację nazwy domeny .eu.

---

<sup>1</sup> Dz.U. L 113 z 30.04.2002, str. 1.

<sup>2</sup> Dz.U. L 162 z 30.04.04, str. 40.

<sup>3</sup> Dz.U. L 12 z 16.01.2001, str. 1

## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

**Arbiter** oznacza osobę fizyczną, powołaną przez Usługodawcę na stanowisko członka Zespołu Orzekającego.

**Strona** oznacza Powoda lub Pozwanego; Strony oznaczają ich obu.

**Zasady Postępowania** oznaczają niniejszy Regulamin ADR, Regulamin Uzupełniający ADR Usługodawcy i Rozporządzenia Unii Europejskiej. W razie sprzeczności pomiędzy jakimikolwiek z powyższych aktów, Rozporządzenia Unii Europejskiej mają pierwszeństwo.

**Usługodawca** (Provider) oznacza wybranego przez Administratora dostawcę usługi w zakresie administrowania Postępowaniem ADR.

**Rejestrator** oznacza podmiot, u którego Powód zarejestrował nazwę domeny, będącą przedmiotem Pozwu.

**Umowa rejestracyjna** oznacza umowę pomiędzy Rejestratorem i właścicielem nazwy domeny.

**Zasady rejestracji** oznaczają Zasady Rejestracji Nazw Domen .eu, wydane przez Administratora.

**Pozwany** oznacza właściciela rejestracji nazwy domeny .eu, będącej przedmiotem Pozwu i/lub wniosku o zmianę języka Postępowania ADR, lub spadkobierców właściciela rejestracji, lub Administratora w przypadku Postępowania ADR przeciwko Administratorowi,

**Odpowiedź na Pozew** oznacza dokument, wraz z wszystkimi załącznikami, wniesiony - zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR i z Regulaminem Uzupełniającym ADR - przez Pozwanego i odpowiadający na zarzuty zawarte w Pozwie.

**Okres Odwoławczy Sunrise** oznacza 40-dniowy termin, w którym można wnieść Odwołanie od decyzji Administratora odnośnie rejestracji nazwy domeny w ramach Okresu Sunrise zgodnie z Zasadami Sunrise.

**Zasady Sunrise** oznaczają wydane przez Administratora Zasady Rejestracji .eu i Warunki Zgłaszania Nazw Domen w danej fazie Okresu Rejestracji,

**Regulamin Uzupełniający ADR** oznacza regulamin przyjęty przez Usługodawcę administrującego Postępowaniem ADR i będący uzupełnieniem niniejszego Regulaminu ADR.

**Warunki** oznaczają wydane przez Administratora Warunki Zgłaszania Nazw Domen.

**Termin złożenia** oznacza moment, w którym spełnione zostały wszystkie wymienione poniżej warunki:

- (a) Pozew lub wniosek o zmianę języka Postępowania ADR został należycie złożony do Usługodawcy; i
- (b) Usługodawca otrzymał stosowną opłatę za Postępowanie ADR.

**Dni robocze** oznaczają wszystkie dni od poniedziałku do piątku, za wyjątkiem dni będących świętami państwowymi w kraju lub w regionie, w którym Usługodawca lub którakolwiek ze Stron, o ile taki przypadek będzie miał miejsce, ma obowiązek zastosowania się do terminu określonego w niniejszym Regulaminie ADR.

## 2 Porozumiewanie się i terminy

- (a) Odpowiedzialność za rozsądny wybór środków, pozwalających na terminowe powiadomienie Pozwanego o Pozwie, spoczywa na Usługodawcy.
- (b) Usługodawca spełnił swój obowiązek terminowego powiadomienia Pozwanego o Pozwie, Jeżeli (i) wysłał Pozwanemu Pozew lub zawiadomienie, w którym określił sposób dostępu do Pozwu (np. za pośrednictwem platformy on-line, prowadzonej przez Usługodawcę), za pomocą środków wymienionych w punkcie (c) poniżej na adres, który Administrator wskazał Usługodawcy jako adres zarejestrowanego właściciela nazwy domeny, lub do siedziby Administratora w przypadku wniesienia Odwołania od decyzji Administratora; (ii) w przypadku, kiedy Pozwany nie potwierdził odbioru zawiadomienia elektronicznego, wysłanego zgodnie z wymienionym powyżej punktem (i) w terminie (5) dni od jego wysłania, Usługodawca wyśle wspomniane zawiadomienie podając zarazem informację o sposobie dostępu do Pozwu listem poleconym lub pocztą kurierską, z wniesionymi z góry opłatami i potwierdzeniem odbioru, na adres (adresy) podane w wymienionym powyżej punkcie (i).

## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

- (c) O ile niniejszy Regulamin ADR nie zawiera innych postanowień, wówczas wszelka pisemna wymiana informacji z Powodem, Pozwanym lub Usługodawcą dokonywana zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR, prowadzona będzie w wybrany - określony przez Powoda lub Pozwanego - sposób, lub, jeżeli wybrany sposób komunikowania się nie został przez Powoda lub Pozwanego określony, to:
  - (1) elektronicznie za pośrednictwem Internetu, o ile możliwe jest uzyskanie potwierdzenia wysłania; lub
  - (2) telexem lub faksem, z potwierdzeniem wysłania; lub
  - (3) listem poleconym lub pocztą kurierską, z wniesionymi z góry opłatami i z potwierdzeniem odbioru.
- (d) Każda ze Stron powinna uaktualniać swoje dane kontaktowe, powiadamiając Usługodawcę i Administratora.
- (e) O ile inne postanowienia niniejszego Regulaminu ADR nie stanowią inaczej, wszelkie zawiadomienia dostarczane w związku z niniejszym Regulaminem ADR uważa się za doręczone zgodnie z niniejszym postanowieniem, jeżeli:
  - (1) są przesyłane drogą internetową – w dniu przesłania zawiadomienia, o ile można to zweryfikować; lub
  - (2) są wysyłane faksem w dniu podanym na potwierdzeniu transmisji; lub
  - (3) są wysłane listem poleconym lub pocztą kurierską w dniu wpisanym na potwierdzeniu odbioru, lub, jeżeli zawiadomienia nie można w ten sposób doręczyć, po upływie dwunastu (12) dni od przekazania zawiadomienia pocztą lub pocztą kurierską.
- (f) Nadawca ma obowiązek przechowywania dokumentów dotyczących faktu i okoliczności wysyłki i doręczenia; dokumenty te muszą być dostępne dla Usługodawcy w celu kontroli, a także dla potrzeb sprawozdawczości.
- (g) Systemowy protokół zapisu wiadomości w systemie Usługodawcy uważany jest za ważny w przypadku braku jakichkolwiek dowodów złego funkcjonowania systemu Usługodawcy.
- (h) O ile inne postanowienia niniejszego Regulaminu ADR nie stanowią inaczej, wszelkie terminy określone w oparciu o niniejszy Regulamin ADR rozpoczynają się pierwszego dnia, w którym zawiadomienie uważa się za doręczone zgodnie z ust. A2(e).
- (i) Na wniosek Strony, wniesiony przed upływem stosownego terminu, Usługodawca i Zespół Orzekający po jego powołaniu – w oparciu o ocenę własną – może w wyjątkowych okolicznościach lub po zawarciu przez Strony porozumienia, przedłużyć odnoszące się do Stron terminy ustanowione przez niniejszy Regulamin ADR. Usługodawca i Zespół Orzekający po jego powołaniu podejmują decyzje o wszelkich takich ograniczonych przedłużeniach terminu.
- (j) Żadna ze Stron ani też żadna osoba działająca w imieniu którejkolwiek z nich, nie może bezpośrednio porozumiewać się z Zespołem Orzekającym. Wszelkie kontakty pomiędzy Stroną z jednej strony i Zespołem Orzekającym lub Usługodawcą z drugiej strony, muszą się odbywać za pośrednictwem powołanego przez Usługodawcę Administratora sprawy z zastosowaniem środków i procedur określonych w Regulaminie uzupełniającym ADR Usługodawcy.
- (k) Wszelkie zawiadomienia w ramach Postępowania ADR wysyłane:
  - (1) przez Zespół Orzekający do Strony przekazywane są za pośrednictwem Usługodawcy;
  - (2) przez Stronę przekazywane są za pośrednictwem Usługodawcy;
  - (3) przez Usługodawcę do Strony lub przez Stronę po Dacie Rozpoczęcia Postępowania ADR przesyła Usługodawca, wraz z kopią dla drugiej Strony i dla Zespołu Orzekającego.
- (l) Jeżeli Strona wysyłająca zawiadomienie otrzyma powiadomienie o jego niedoręczeniu, wówczas Strona niezwłocznie poinformuje Usługodawcę o okolicznościach takiego powiadomienia.

## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

### 3 Język postępowania

- (a) Językiem Postępowania ADR musi być jeden z języków urzędowych UE. Jeżeli Strony nie poczynią innych ustaleń, lub jeżeli Umowa rejestracyjna nie stanowi inaczej, wówczas językiem Postępowania ADR będzie język Umowy rejestracyjnej spornej nazwy domeny. Jeżeli Strony nie zawarły stosownego porozumienia, Zespół Orzekający może wedle własnego mniemania, mając na względzie okoliczności Postępowania ADR, na pisemny wniosek Powoda, złożony przed wniesieniem Pozwu, zdecydować, iż językiem Postępowania ADR będzie język inny niż język Umowy rejestracyjnej spornej domeny.
- (b) Procedura dotycząca wniosku o zmianę języka Postępowania ADR jest następująca:
- (1) Wniosek należy złożyć do Usługodawcy; we wniosku należy:
    - (i) zawierać dane określone w ust. B1(b)(2), (b)(3), (b)(5), (b)(6) i (b)(7) Regulaminu ADR;
    - (ii) określić, w jakim języku ma być prowadzone Postępowanie ADR;
    - (iii) wymienić okoliczności uzasadniające zmianę języka Postępowania ADR;
    - (iv) zakończyć złożeniem oświadczenia zgodnie z ust. B1(b)(15) Regulaminu ADR.
  - (2) Usługodawca potwierdzi przyjęcie wniosku od Powoda pod warunkiem wpłacenia stosownej opłaty zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR, i ewentualnie zawiadomi Administratora o Terminie Złożenia zgodnie z ust. B1(e) Regulaminu ADR, co skutkuje tak samo jak procedowanie zgodne z ust. B1(e) Regulaminu ADR.
  - (3) Usługodawca powiadomi Pozwanego o wniosku o zmianę języka Postępowania ADR w ciągu pięciu (5) dni od wniesienia opłaty zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR.
  - (4) Pozwany ma prawo przedstawić Usługodawcy swoją odpowiedź w ciągu (12) dni od daty zawiadomienia o wniosku o zmianę języka Postępowania ADR.
  - (5) Usługodawca potwierdzi przyjęcie odpowiedzi od Pozwanego i powoła jednoosobowy Zespół Orzekający w celu rozpoznania. W związku z tym ust. B5 stosuje się odpowiednio.
  - (6) Zespół Orzekający podejmie decyzję, zgadzając się lub nie na wnioskowaną zmianę języka Postępowania ADR w ciągu dwunastu (12) dni od daty powołania Zespołu Orzekającego. Decyzja Zespołu Orzekającego jest ostateczna i nie przysługuje prawo do odwołania się od niej. Strony zostaną niezwłocznie poinformowane o decyzji.
  - (7) Jeżeli Powód wnieśli Pozew w ciągu (30) Dni roboczych od daty otrzymania decyzji zgodnie z wymienionym powyżej ust. (b)(6), wówczas Termin Złożenia wniosku o zmianę języka Postępowania ADR zostanie zastosowany wobec danego Pozwu, o ile wniesiona została stosowna opłata.
- (c) Wszystkie dokumenty, wraz z zawiadomieniami przekazywanymi w ramach Postępowania ADR, należy sporządzać w języku Postępowania ADR lub w innym zaproponowanym języku, o ile Powód wykaże w swym piśmie, że Pozwany w odpowiednim stopniu włada owym innym językiem. Niezależnie od powyższego Zespół Orzekający może domagać się przetłumaczenia wszelkich dokumentów złożonych w językach innych niż język Postępowania ADR. Zespół Orzekający może pominąć dokumenty złożone w innych językach niż język Postępowania ADR, nie żądając ich tłumaczenia. Wszelkie zawiadomienia Usługodawcy, których ze względu na treść nie można zaliczyć do dokumentów postępowania (takie jak np. pisma przewodnie, wysyłane przez Usługodawcę wraz z dokumentami postępowania lub automatyczne zawiadomienia systemowe, generowane przez aplikację Usługodawcy) należy sporządzać w języku Postępowania ADR lub w języku angielskim.
- (d) Usługodawca i Zespół Orzekający po jego powołaniu z własnej inicjatywy lub na wniosek Strony może zarządzić, by wszelkim dokumentom złożonym w innym języku niż język Postępowania ADR towarzyszyło pełne lub częściowe tłumaczenie na język Postępowania ADR.

## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

### **4 Uгода lub inne podstawy zakończenia postępowania**

- (a) Postępowanie ADR uważa się za zakończone z chwilą otrzymania przez Zespół Orzekający od obu Stron potwierdzenia o zawarciu porozumienia dotyczącego przedmiotu sporu.
- (b) Jeżeli Strony życzą sobie negocjowania ugody, wówczas Powód może zażądać, by Usługodawca lub Zespół Orzekający po jego powołaniu zawiesił Postępowanie ADR na czas określony. Na wniosek Powoda Zespół Orzekający może przedłużyć okres zawieszenia postępowania. Zawieszenie postępowania nie wpływa na obowiązek Zespołu Orzekającego, polegający na przesłaniu Usługodawcy decyzji dotyczącej Pozwu w terminie określonym w ust. B12(b) poniżej. Postępowanie ADR zostanie automatycznie wznowione z chwilą przyjęcia wniosku Pozwanego lub Powoda w sprawie kontynuacji postępowania lub wraz z upływem określonego terminu.
- (c) Zespół Orzekający zakończy Postępowanie ADR po otrzymaniu powiadomienia, że spór, będący przedmiotem Pozwu, został w sposób prawomocny rozstrzygnięty przez właściwy sąd lub przez organ zajmujący się alternatywnym rozwiązywaniem sporów.
- (d) Zespół Orzekający zawiesi Postępowanie ADR zgodnie z podanymi poniżej ust. B1(f), B2(e) i B3(d).

### **5 Postępowanie sądowe**

Na prowadzenie Postępowania ADR nie ma wpływu żadne postępowanie sądowe z zastrzeżeniem zawartym w wymienionym powyżej ust. A4(c).

### **6 Opłaty**

- (a) Powód wniesie na rzecz Usługodawcy stałą opłatę wstępną zgodnie z Regulaminem Uzupełniającym ADR. Usługodawca nie ma obowiązku podejmowania jakichkolwiek czynności związanych z Pozwem zanim nie otrzyma wspomnianej opłaty wstępnej. Jeżeli Usługodawca nie otrzyma opłaty w ciągu dziesięciu (10) dni od daty zawiadomienia o nie wniesieniu opłaty, wówczas Pozew uważa się za wycofany, zaś Postępowanie ADR zostaje anulowane.
- (b) Powód, który wnosi wniosek o zmianę języka Postępowania ADR zgodnie z wymienionym powyżej ust. A3(b), lub zażąda wycofanie Pozwu ze względu na braki administracyjne na podstawie wymienionego poniżej ust. B2(c), wpłaca na rzecz Usługodawcy odrębną opłatę zgodnie z Regulaminem Uzupełniającym ADR. Jeżeli Usługodawca nie otrzyma opłaty w ciągu (5) dni od daty zawiadomienia o tym, że opłaty nie zostały wniesione, wówczas wniosek uważa się za wycofany.
- (c) Pozwany, który zgodnie z art. B3(b)(4) zdecyduje się na rozwiązywanie sporu przez trzyosobowy Zespół Orzekający zamiast jednoosobowego Zespołu Orzekającego, wybranego przez Powoda, wpłaci na rzecz Usługodawcy dodatkową opłatę zgodnie z Regulaminem Uzupełniającym ADR. We wszystkich pozostałych przypadkach wszelkie opłaty na rzecz Usługodawcy pokrywa Powód.
- (d) W razie wystąpienia okoliczności wyjątkowych, na przykład, jeżeli odbywa się przesłuchanie bezpośrednio, Usługodawca wezwie odpowiednio Stronę lub Strony wnoszące o takie przesłuchanie, do zapłacenia opłat dodatkowych, których wysokość określona zostanie po powołaniu Zespołu Orzekającego i w porozumieniu z nim przed zaplanowaniem takiej rozprawy.
- (e) Wpłacone opłaty nie podlegają zwrotowi, za wyjątkiem określonym w wymienionym poniżej ust. B1(f).

# Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

## B PRZEBIEG POSTĘPOWANIA

### 1 Pozew

(a) Postępowanie ADR może wszcząć dowolna osoba lub podmiot, wnosząc do Usługodawcy Pozew zgodnie z Zasadami Postępowania. Pozew można złożyć:

- (1) przeciwko Właścicielowi Nazwy Domeny, w związku z którą wniesiony został Pozew; lub
- (2) przeciwko Administratorowi.

W celu uniknięcia wątpliwości obowiązuje zasada, że dopóki nazwa domeny, w związku z którą wniesiony został Pozew, nie została zarejestrowana i uaktywniona, Strona może wszcząć Postępowanie ADR tylko przeciwko Administratorowi.

(b) Pozew należy:

- (1) Zawierać wniosek o przedłożenie Pozwu do rozstrzygnięcia w ramach Postępowanie ADR zgodnie z Zasadami Postępowania;
- (2) Zawierać nazwisko, adres pocztowy i elektroniczny, numer telefonu i faksu Powoda oraz wszelkich przedstawicieli upoważnionych do działania w imieniu Powoda w ramach Postępowanie ADR;
- (3) Określić preferowany sposób porozumiewania się z Powodem w ramach Postępowanie ADR (wraz z podaniem osoby, z którą należy się kontaktować, środków kontaktowania się i danych adresowych);
- (4) Zawierać informację o tym, czy Powód decyduje się, aby spór był rozpoznawany przez jednoosobowy lub trzyosobowy Zespół Orzekający, i w przypadku zdecydowania się na trzyosobowy Zespół Orzekający - zawierać nazwiska trzech kandydatów na jednego członka Zespołu Orzekającego (których można wybierać z listy Arbitrów Usługodawcy administrującego postępowaniem); jeżeli tylko jest to możliwe kandydaci ci nie powinni uczestniczyć na przestrzeni ostatnich trzech (3) lat w żadnym wcześniejszym Postępowaniu ADR, w którym Powód był jedną ze Stron;
- (5) Zawierać nazwisko/nazwę Pozwanego, zaś w przypadku Postępowanie ADR przeciwko Właścicielowi Nazwy Domeny, udostępnić wszelkie znane Powodowi dane (wraz z adresem pocztowym i elektronicznym, numerami telefonu i faksu), pozwalające na skontaktowanie się z Pozwanym lub z jakimkolwiek jego przedstawicielem, wraz z danymi kontaktowymi wynikającymi z czynności poprzedzających wniesienie Pozwu, przy czym dane te muszą być na tyle szczegółowe, aby Usługodawca mógł przesłać Pozew Pozwanemu w sposób opisany w ust. A2(a);
- (6) Zawierać nazwę (nazwy) domen, będących przedmiotem Pozwu;
- (7) Zawierać informację o Rejestratorze, u którego nazwa (nazwy) domen była zarejestrowana w dniu wniesienia Pozwu (wymogu tego nie stosuje się w przypadku wniesienia Odwołania od decyzji Administratora wydanej przed zarejestrowaniem spornej nazwy domeny);
- (8) W przypadku wniesienia Odwołania od decyzji Administratora, należy w nim wyszczególnić decyzje Administratora będące przedmiotem sporu, oraz podać, czy sporne decyzje dotyczą rejestracji nazwy domeny w trakcie Okresu Sunrise.
- (9) Wyszczególnić nazwy, do których prawo zostało uznane lub jest ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe. Przy każdej z takich nazw należy wyszczególnić rodzaj przypisywanego jej uprawnienia(ń), powołać stosowną ustawę lub ustawy oraz warunki uznania i/lub ustanowienia uprawnień.



## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

- (10) Opisać, zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR, podstawy prawne, na których opiera się Pozew, a w szczególności:
- (i) W przypadku Postępowania ADR przeciwko Właścicielowi Nazwy Domeny, w związku z którą wniesiono Pozew, określić:
    - A. dlaczego nazwa domeny jest identyczna z nazwą lub nazwami lub myląco podobna do nazwy lub nazw, do których uznaje lub które ustanawia prawo wewnętrzne i/lub prawo wspólnotowe (zgodnie z ich wyszczególnieniem i opisem zawartym w ust. B 1 (b) (9)); i
    - B. dlaczego nazwa domeny została zarejestrowana przez jej właściciela bezprawnie lub bez uzasadnionego interesu wobec nazwy domeny, będącej przedmiotem Pozwu; lub
    - C. dlaczego należy rozpatrywać nazwę domeny jako zarejestrowaną lub używaną w złej wierze.
  - (ii) W przypadku postępowania przeciwko Administratorowi – przyczyny sprzeczności decyzji podjętej przez Administratora z Rozporządzeniami Unii Europejskiej.
- (11) Wyszczególnić, zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR, jakich środków naprawczych domaga się Powód (patrz: poniższy ust. B11 (b) i (c));
- (12) Jeżeli Powód domaga się przeniesienia nazwy domeny, udowodnić, że Powód spełnia podstawowe kryteria rejestracji wymienione w art. 4(2)(b) Rozporządzenia (WE) nr 733/2002;
- (13) Wyszczególnić wszelkie postępowania prawne, wszczęte lub zakończone w związku z dowolną nazwą (nazwami) domen, lub odnoszące się do nazwy (nazw) domen, będącej(ych) przedmiotem Pozwu;
- (14) Zawierać oświadczenie, że Powód podporządkuje się, odnośnie jakiegokolwiek zażalenia wyroku wydanego w ramach Postępowania ADR o unieważnieniu lub przeniesieniu nazwy domeny, jurysdykcji sądów w ramach przynajmniej jednej Wspólnej Jurysdykcji zgodnie z ust. A1;
- (15) zakończyć poniższym oświadczeniem, podpisanym przez Powoda lub jego upoważnionego przedstawiciela; podpis Pozwu składanego w formie elektronicznej musi spełniać wymogi platformy on-line Usługodawcy:

"Powód oświadcza, iż wszystkie zawarte w niniejszym Pozwie dane są pełne i prawdziwe.

Powód wyraża zgodę na przetwarzanie danych osobowych przez Usługodawcę w zakresie potrzebnym do należytego pełnienia obowiązków Usługodawcy zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR.

Ponadto Powód wyraża zgodę na opublikowanie pełnego tekstu wyroku (wraz z zawartymi w wyroku danymi osobowymi), wydanego w ramach Postępowania ADR, wszczętego na podstawie niniejszego Pozwu, w języku Postępowania ADR oraz w nieprzysięgłym tłumaczeniu na język angielski, zapewnionym przez Usługodawcę.

Ponadto Powód zobowiązuje się, iż roszczenia Powoda i środki naprawcze, dotyczące rejestracji nazwy domeny, sporu i rozpoznania sporu, wnoszone będą wyłącznie przeciwko właścicielowi nazwy domeny, i zrzeka się tym samym wszelkich roszczeń i środków naprawczych wobec

- (i) Usługodawcy, członków jego organów statutowych, funkcjonariuszy, pracowników, doradców i przedstawicieli, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody;
- (ii) Członków Zespołu Orzekającego, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody;
- (iii) Rejestratora, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody; i
- (iv) Administratora, członków jego organów statutowych, funkcjonariuszy, pracowników, doradców i przedstawicieli, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody."

## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

- (16) Zawierać w załączeniu wszelkie dowody w postaci dokumentów lub inne dowody, w tym dowody dotyczące praw, stanowiących podstawę Pozwu, wraz z listą takich dowodów.
- (17) Zawierać wszelkie formularze, przewidziane w Regulaminie Uzupełniającym ADR oraz spełniać wszystkie wymogi formalne, określone w Regulaminie Uzupełniającym ADR, w tym ewentualne ograniczenie objętości tekstu.
- (c) Pozew może dotyczyć większej liczby nazw domen, o ile Strony i język Postępowania ADR są te same.
- (d) Usługodawca potwierdzi otrzymanie Pozwu od Powoda po wniesieniu przezeń stosownych opłat zgodnie z powyższymi postanowieniami.
- (e) W możliwie jak najkrótszym czasie po Terminie Złożenia, jednak w każdym przypadku nie później niż w ciągu pięciu (5) dni od Terminu Złożenia i przed przekazaniem zawiadomienia Pozwanemu zgodnie z poniższym ust. B2, Usługodawca poinformuje Administratora o tożsamości Powoda i o przedmiotowej nazwie (nazwach) domen. Administrator po otrzymaniu takiej informacji od Usługodawcy zablokuje stosowną nazwę domeny zgodnie z Warunkami Rejestracji Nazw Domen eu.
- (f) Wszelkie Postępowanie ADR przeciwko Właścicielowi Nazwy Domeny mające późniejszy Termin Złożenia, ale odnoszące się do tej samej nazwy (nazw) domen, zostanie zawieszono do momentu ogłoszenia wyniku Postępowania ADR, wszczętego w oparciu o Pozew mający najwcześniejszy Termin Złożenia. Jeżeli w ramach takiego Postępowania ADR Zespół Orzekający zadecyduje o przyznaniu Powodowi żądanych środków naprawczych, wówczas wszystkie wstrzymane postępowania zostaną zakończone, zaś wniesione opłaty zwrócone. Jeżeli Zespół Orzekający w ramach Postępowania ADR nie uwzględni Pozwu, wówczas Usługodawca uaktywni następny Pozew, wniesiony po Terminie Złożenia. Usługodawca poinformuje właściwego Powoda na piśmie o zakończeniu, aktywacji lub utrzymaniu zawieszenia Pozwu w ciągu pięciu (5) dni od daty wydania decyzji przez Zespół Orzekający w sprawie poprzedniego Pozwu.
- (g) Jeżeli przeciwko Administratorowi zostało wszczęte Postępowanie ADR z późniejszym Terminem Złożenia niż inne Postępowanie ADR przeciwko Administratorowi odnośnie tej samej decyzji podjętej przez tego Administratora, wówczas Postępowanie ADR z późniejszym Terminem Złożenia zostanie zakończone, zaś wniesione opłaty zwrócone.
- (h) Żadne z postanowień zawartych w powyższym ust. 15 (i) - (iv) nie uniemożliwia wszczęcia przez Powoda Postępowania ADR przeciwko Administratorowi, jeżeli decyzja Administratora jest sprzeczna z Rozporządzeniami Unii Europejskiej.
- (i) W przypadku Postępowania ADR przeciwko Administratorowi wszelkie wnioski Powoda w sprawie dokumentów lub innych informacji dotyczących decyzji Administratora, zażalanej w ramach Postępowania ADR, należy kierować bezpośrednio do Administratora zgodnie z Zasadami Rejestracji.

### **2 Powiadomienie o Pozwie**

- (a) Usługodawca sprawdza, czy Pozew spełnia wymogi formalne przewidziane w Regulaminie Postępowania, i jeżeli Pozew spełnia jego wymogi, przesyła Pozew (wraz z wyjaśniającym pismem przewodnim Usługodawcy, przewidzianym w Regulaminie Uzupełniającym ADR) Pozwanemu w sposób określony w ust. A2(a) i A2(b) w ciągu pięciu (5) Dni roboczych od daty otrzymania opłat, które Powód ma obowiązek wpłacić zgodnie z ust. A6.
- (b) Jeżeli Usługodawca stwierdzi, że Pozew nie spełnia wymogów formalnych przewidzianych w Regulaminie Postępowania, wówczas niezwłocznie powiadomi Powoda o naturze stwierdzonych braków. Jeżeli istnieje możliwość naprawienia braków, wówczas Powód ma siedem (7) dni na usunięcie braków i na wniesienie uzupełnionego Pozwu, przy czym w przypadku bezskutecznego upływu powyższego terminu Usługodawca powiadomi Powoda, iż Pozew uznany został za wycofany ze względu na niespełnienie wymogów formalnych, bez wpływu na prawo Powoda do wniesienia przezeń innego Pozwu.
- (c) Powód może zażalić wycofanie Pozwu ze względu na braki formalne na podstawie podanego wyżej ust. B2(b). W przypadku takiego zażalenia obowiązuje następująca procedura:

## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

- (1) Zażalenie należy złożyć do Usługodawcy w ciągu 5 dni od otrzymania informacji o wycofaniu i:
  - (i) podać informacje przewidziane w ust. B1(b)(2), B1(b)(6) i ewentualnie B1(b)(8) (o ile mają zastosowanie) Regulaminu ADR;
  - (ii) sprecyzować żądanie uchylecia wycofania Pozwu ze względu na braki formalne;
  - (iii) podać przyczyny żądania uchylecia wycofania;
  - (iv) w zakończeniu należy umieścić oświadczenie przewidziane w ust. B1(b)(15) Regulaminu ADR.
- (2) Usługodawca potwierdzi otrzymanie zażalenia od Powoda, jeżeli otrzymał opłaty zgodnie z wymienionym powyżej ust. A6(a), i powoła jednoosobowy Zespół Orzekający w celu rozpoznania zażalenia. W związku z tym ma zastosowanie ust. B5.
- (3) Zespół Orzekający wydaje decyzję o dopuszczeniu wniesionego zażalenia w ciągu dwunastu (12) dni od daty powołania Zespołu Orzekającego. Decyzja Zespołu Orzekającego jest ostateczna i nie przysługuje prawo do jej zażalenia. Powód zostanie niezwłocznie poinformowany o decyzji.
- (d) Usługodawca natychmiast powiadomi Powoda, Pozwanego i Administratora o Dacie Wszczęcia Postępowania ADR.
- (e) Usługodawca zawiesi Postępowanie ADR na okres wykonywania procedur określonych w wymienionych powyżej ust. B2(b) i B2(c);

### **3 Odpowiedź na Pozew**

- (a) Pozwany, w ciągu trzydziestu (30) Dni roboczych od doręczenia Pozwu zgodnie z ust. A2(b), wniesie do Usługodawcy Odpowiedź na Pozew.
- (b) Odpowiedź na Pozew musi:
  - (1) Zawierać nazwisko, adres pocztowy i elektroniczny, numer telefonu i faksu Pozwanego oraz wszelkich osób upoważnionych do działania w imieniu Pozwanego w ramach Postępowania ADR;
  - (2) Określić preferowany sposób porozumiewania się z Pozwanym w ramach Postępowania ADR (wraz z podaniem osoby, z którą należy się kontaktować, sposobu porozumiewania się i danych adresowych);
  - (3) Jeżeli Powód w Pozwie wybrał jednoosobowy Zespół Orzekający (patrz: ust. B1(b)(4)), wówczas należy podać, czy w odróżnieniu od Powoda Pozwany nie wybiera trzyosobowego Zespołu Orzekającego;
  - (4) Jeżeli Powód lub Pozwany wybiera trzyosobowy Zespół Orzekający, wówczas odpowiedź na Pozew musi zawierać nazwiska trzech kandydatów na jednego z członków Zespołu Orzekającego, których można wybrać z listy Arbitrów Usługodawcy; jeżeli tylko jest to możliwe kandydaci ci nie powinni uczestniczyć na przestrzeni ostatnich trzech (3) lat w żadnym wcześniejszym Postępowaniu ADR, w którym Pozwany byłby jedną ze Stron;
  - (5) Wymienić wszelkie pozostałe postępowania prawne, wszczęte lub zakończone w związku z dowolną nazwą (nazwami) domen, będącą (ymi) przedmiotem Pozwu;
  - (6) Opisać zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR, podstawy prawne, na których opiera się Odpowiedź na Pozew.
  - (7) Zawierać w zakończeniu poniższe oświadczenie podpisane przez Pozwanego lub jego upoważnionego przedstawiciela; w przypadku złożenia w formie elektronicznej podpis musi spełniać wymogi platformy on-line Usługodawcy:

"Pozwany oświadcza, iż wszystkie zawarte tutaj dane są pełne i prawdziwe.

## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

Pozwany wyraża zgodę na przetwarzanie danych osobowych przez Usługodawcę w zakresie potrzebnym do należytego pełnienia obowiązków Usługodawcy zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR.

Ponadto Pozwany wyraża zgodę na opublikowanie pełnego tekstu wyroku (wraz z zawartymi w wyroku danymi osobowymi), wydanego w ramach Postępowania ADR, w języku Postępowania ADR oraz w nieprzysięgłym tłumaczeniu na język angielski, zapewnionym przez Usługodawcę.

Niniejszym Pozwany zrzeka się wszelkich roszczeń i środków naprawczych w związku z niniejszym Postępowaniem ADR wobec:

- (i) Usługodawcy, członków jego organów statutowych, funkcjonariuszy, pracowników, doradców i przedstawicieli, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody;
  - (ii) Członków Zespołu Orzekającego, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody;
  - (iii) Rejestratora, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody; i
  - (iv) Administratora, członków jego organów statutowych, funkcjonariuszy, pracowników, doradców i przedstawicieli, za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody."
- (8) Zawierać w załączeniu wszelkie dowody w postaci dokumentów lub inne dowody, w tym odnoszące się do praw, na jakie powołuje się Pozwany, oraz listę takich dowodów.
  - (9) Zawierać wszelkie formularze, określone w Regulaminie Uzupełniającym ADR, oraz spełniać wszystkie wymogi formalne, określone w Regulaminie Uzupełniającym ADR, wraz z ewentualnym ograniczeniem objętości tekstu.
- (c) Jeżeli Powód życzy sobie, aby spór został rozpoznany przez jednoosobowy Zespół Orzekający, natomiast Pozwany zdecydował się na trzyosobowy Zespół Orzekający, wówczas Pozwany ma obowiązek wniesienia opłaty zgodnie z ust. A6(b). Opłatę należy wnieść w momencie złożenia Odpowiedzi na Pozew do Usługodawcy. W razie nieuregulowania stosownej opłaty spór rozstrzygany będzie przez jednoosobowy Zespół Orzekający.
  - (d) Usługodawca potwierdza przyjęcie Odpowiedzi na Pozew od Pozwanego. W razie stwierdzenia przez Usługodawcę, iż Odpowiedź na Pozew nie spełnia wymogów formalnych zgodnie z Zasadami Postępowania, wówczas niezwłocznie powiadomi Pozwanego o naturze stwierdzonych braków. Jeżeli możliwe jest uzupełnienie braków, wówczas Pozwany ma siedem (7) dni na naprawienie braków i złożenie uzupełnionej Odpowiedzi na Pozew, przy czym w przypadku bezskutecznego upłynięcia wspomnianego terminu uważa się, że Pozwany nie wniósł Odpowiedzi na Pozew. Usługodawca zawiesza Postępowanie ADR do momentu (i) otrzymania uzupełnionej Odpowiedzi na Pozew, lub (ii) upłynięcia terminu określonego w niniejszym ustępie, w zależności od tego, które z wydarzeń nastąpi wcześniej.
  - (e) Usługodawca niezwłocznie wyśle do Powoda Odpowiedź na Pozew, spełniającą wymogi formalne.
  - (f) Jeżeli Pozwany nie wnieśli Odpowiedzi na Pozew lub wnieśli jedynie Odpowiedź niespełniającą wymogów formalnych, wówczas Usługodawca powiadomi Strony o takim uchybieniu ze strony Pozwanego. Usługodawca prześle złożoną przez Pozwanego niespełniającą wymogów formalnych Odpowiedź na Pozew Zespołowi Orzekającemu i Powodowi do ich wiadomości.
  - (g) Pozwany może zażalić zawiadomienie Usługodawcy o uchybieniu Pozwanego, składając na piśmie wniosek do Usługodawcy w ciągu pięciu (5) dni od otrzymania zawiadomienia Usługodawcy o uchybieniu Pozwanego. Usługodawca potwierdza przyjęcie zażalenia od Pozwanego i przesyła je Zespołowi Orzekającemu w ciągu trzech (3) dni od jego przyjęcia. Zespół Orzekający rozpatrzy zażalenie Pozwanego w oparciu o ocenę własną w ramach procedury orzekania. Jeżeli Zespół Orzekający potwierdzi, że Odpowiedź na Pozew wykazuje braki formalne, wówczas może rozstrzygnąć spór wyłącznie w oparciu o Pozew.
  - (h) Żadne z postanowień zawartych w powyższym ust. 7 (i) - (iv) nie uniemożliwia wszczęcia przez Pozwanego Postępowania ADR przeciwko decyzji Administratora, która jest sprzeczna z Rozporządzeniami Unii Europejskiej.

## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

### **4 Powołanie Zespołu Orzekającego i czas wyrokowania**

- (a) Członkowie Zespołu Orzekającego są wybierani zgodnie z wewnętrznymi przepisami Usługodawców. Muszą oni posiadać niezbędną wiedzę fachową i są wybierani w sposób obiektywny, przejrzysty i niedyskryminujący. Każdy Usługodawca prowadzi i ogłasza powszechnie dostępną listę Arbitrów oraz ich kwalifikacje.
- (b) Jeżeli ani Powód ani Pozwany nie zdecydowali się na trzyosobowy Zespół Orzekający (ust. B1(b)(3) i B3(b)(3), wówczas Usługodawca powołuje jednego członka Zespołu Orzekającego z własnej listy Arbitrów.
- (c) Jeżeli Powód już zdecydował się na trzyosobowy Zespół Orzekający, wówczas przedstawia on Usługodawcy w ciągu czterech (4) dni od przesłania Odpowiedzi na Pozew, w której Pozwany zdecydował się na trzyosobowy Zespół Orzekający, nazwiska i dane kontaktowe trzech kandydatów w celu wybrania jednego członka Zespołu Orzekającego. Mogą oni zostać wybrani z listy Arbitrów Usługodawcy; Jeżeli tylko jest to możliwe kandydaci ci nie powinni uczestniczyć na przestrzeni ostatnich trzech (3) lat w żadnym poprzednim Postępowaniu ADR, w którym Powód był jedną ze Stron.
- (d) Jeżeli Powód lub Pozwany zdecyduje się na trzyosobowy Zespół Orzekający, wówczas Usługodawca powołuje jednego członka Zespołu Orzekającego z listy kandydatów przedstawionej przez Powoda, jednego członka Zespołu Orzekającego z listy kandydatów przedstawionej przez Pozwanego, i jednego członka Zespołu Orzekającego z własnej listy Arbitrów. Jeżeli którakolwiek ze Stron nie przedstawi w należyty sposób swoich list kandydatów, wówczas Usługodawca powoła dodatkowego członka Zespołu Orzekającego z własnej listy Arbitrów.
- (e) Po powołaniu całego Zespołu Orzekającego Usługodawca zawiadomi Strony o mianowanych Arbitrach-członkach Zespołu Orzekającego oraz o terminie, w którym Zespół Orzekający powinien przekazać Usługodawcy decyzję odnośnie Pozwu, o ile nie wystąpią wyjątkowe okoliczności.

### **5 Bezstronność i niezawisłość**

- (a) Arbitrzy nie mogą być ani osobiście ani materialnie zainteresowani wynikiem sporu i zobowiązują się do rozwiązywania sporu w dobrej wierze, sprawiedliwie oraz z należytą starannością. Arbitrzy zachowają poufność informacji, które zostaną im udostępnione w trakcie Postępowania ADR, o ile informacje takie nie są zawarte w wyroku, przeznaczonym do opublikowania.
- (b) Arbiter musi być bezstronny i niezawisły, i przed mianowaniem musi poinformować Usługodawcę o wszystkich okolicznościach, które mogłyby wzbudzić uzasadnione wątpliwości co do bezstronności lub niezawisłości Arbitra. Gdyby kiedykolwiek w toku Postępowania ADR zaistniały nowe okoliczności, które mogłyby wzbudzić uzasadnione wątpliwości co do bezstronności lub niezawisłości Arbitra, wówczas Arbiter musi niezwłocznie zawiadomić o nich Usługodawcę. W takim przypadku Usługodawca, wyłącznie według własnego uznania, powoła Arbitra zastępczego.
- (c) Oprócz wymienionych powyżej przypadków powołanie Arbitra może zostać również zaskarżone przez Strony. Strona skarżąca powołanie Arbitra powinna uzasadnić wobec Usługodawcy przyczyny zaskarżenia. Zaskarżenie należy złożyć w ciągu dwóch (2) dni od otrzymania zawiadomienia o powołaniu danego Arbitra lub po powzięciu przez Stronę wiadomości o okolicznościach wzbudzających uzasadnione wątpliwości co do bezstronności lub niezawisłości Arbitra.
- (d) Jeżeli jedna ze Stron zaskarża nominację któregoś z Arbitrów, wówczas Strona druga i/lub zakwestionowany Arbiter mają prawo wyrazić swoje stanowisko wobec powyższego. Z prawa tego należy skorzystać w ciągu dwóch (2) dni od otrzymania zawiadomienia określonego w poprzednim ustępie.
- (e) Decyzję w sprawie zaskarżanej nominacji podejmuje Usługodawca, przy czym jego decyzja jest ostateczna i nie ma możliwości odwołania się od niej.

## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

### **6 Przekazanie akt Zespołowi Orzekającemu**

Usługodawca przesyła akta Zespołowi Orzekającemu natychmiast po mianowaniu Arbitra w przypadku jednoosobowego Zespołu Orzekającego lub natychmiast po mianowaniu ostatniego z Arbitrów w przypadku trzyposobowego Zespołu Orzekającego.

### **7 Główne kompetencje Zespołu Orzekającego**

- (a) Zespół Orzekający prowadzi Postępowanie ADR zgodnie z Zasadami Postępowania w sposób, jaki uważa za stosowny. Zespół Orzekający nie ma obowiązku przeprowadzania własnego dochodzenia co do okoliczności sprawy, może tak jednak zrobić, jeżeli uzna to za stosowne.
- (b) W każdym przypadku Zespół Orzekający zapewni, by Strony traktowane były w sposób sprawiedliwy i równy.
- (c) Zespół Orzekający zapewni, aby Postępowanie ADR toczyło się odpowiednio szybko.
- (d) Zespół Orzekający wyłącznie według własnego uznania ustala, czy środki dowodowe są dopuszczalne, znaczące, istotne i ważne.

### **8 Dodatkowe oświadczenia**

W uzupełnienie Pozwu i Odpowiedzi na Pozew Zespół Orzekający może, jeżeli uzna to za stosowne, zażądać od którejkolwiek ze Stron także kolejnych oświadczeń lub dokumentów lub dopuścić takowe.

### **9 Przesłuchania**

Przesłuchania, w tym również przesłuchania przeprowadzane w formie telekonferencji, wideokonferencji i konferencji internetowych nie będą przeprowadzane. Decyzje podejmowane są na podstawie dokumentów lub innych dowodów na piśmie, o ile Zespół Orzekający według własnego uznania i na skutek wyjątkowych okoliczności nie zdecyduje, iż przesłuchanie jest dla rozpoznania Pozwu niezbędne.

### **10 Uchybienia**

- (a) Jeżeli Strona uchybi jakimkolwiek terminowi ustalonemu w niniejszym Regulaminie ADR lub przez Zespół Orzekający, wówczas Zespół Orzekający przystąpi do rozpoznania Pozwu i niedotrzymanie terminu może uznać za powód do akceptacji roszczeń drugiej ze Stron.
- (b) O ile niniejszy Regulamin ADR nie stanowi inaczej, wówczas w razie uchybienia przez Stronę któremukolwiek z postanowień niniejszego Regulaminu ADR, Regulaminu Uzupełniającego ADR lub wynikającego z nich wymogu, lub jakimkolwiek żądaniu Zespołu Orzekającego, Zespół Orzekający wyciągnie z tego takie wnioski, jakie będzie uważał za stosowne.

### **11 Podstawy orzekania**

- (a) Zespół Orzekający rozpoznaje Pozew w oparciu o złożone oświadczenia i dokumenty oraz zgodnie z Zasadami Postępowania.
- (b) Środki naprawcze dostępne w ramach Postępowania ADR, w którym Pozwany jest Właścicielem Nazwy Domeny, wobec której wniesiony został Pozew, ograniczają się do unieważnienia spornej nazwy (nazw) domen lub, o ile po stronie Powoda spełnione zostaną wymogi prawne dotyczące zdolności rejestracyjnej zgodnie z ust. 4(2)(b) Rozporządzenia (WE) Nr 733/2002, do przeniesienia spornej nazwy (nazw).
- (c) Podstawowym środkiem naprawczym w ramach Postępowania ADR, w którym Pozwanym jest Administrator, jest unieważnienie spornej decyzji podjętej przez Administratora. W stosownych

## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

przypadkach Zespół Orzekający może, zgodnie z Zasadami Postępowania, Regulaminem rejestracji, Zasadami Sunrise i/lub Warunkami, zdecydować o przeniesieniu, unieważnieniu lub przydzieleniu stosownej nazwy domeny. Jednak, jeżeli Administrator podejmie jakąkolwiek decyzję dotyczącą zastosowania prawa pierwszeństwa powołanego w danej fazie rejestracji, takie środki jak przeniesienie i przydzielenie nazwy domeny mogą być zastosowane przez Zespół Orzekający jedynie wtedy, gdy Powód jest najbliższym kolejnym kandydatem wnoszącym o uzyskanie danej nazwy domeny i – zdaniem Administratora - spełnia wszystkie wymagane kryteria dotyczące zdolności rejestracyjnej przewidziane w Rozporządzeniach Unii Europejskiej, w związku z czym Administrator dokona aktywacji nazwy domeny w imieniu Powoda.

- (d) Zespół Orzekający wydaje wyrok przyznający zastosowanie środków naprawczych żądanych zgodnie z Zasadami Postępowania w przypadku, kiedy Powód udowodni:
- (1) w Postępowaniu ADR, w którym Pozwanym jest właściciel rejestracji nazwy domeny .eu, w związku z którą wniesiony został Pozew, iż
    - (i) nazwa domeny jest identyczna z nazwą lub myląco podobna do nazwy, prawo do której uznaje lub ustanawia prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe; albo
    - (ii) nazwa domeny została przez Pozwanego zarejestrowana bezprawnie lub bez posiadania uzasadnionego interesu; lub
    - (iii) nazwa domeny została zarejestrowana lub jest wykorzystywana w złej wierze.
  - (2) w Postępowaniu ADR, w którym Pozwanym jest Administrator, iż decyzja Administratora jest sprzeczna z Rozporządzeniami Unii Europejskiej.
- (e) Dowolna z wymienionych poniżej okoliczności, w szczególności, jeżeli Zespół Orzekający uważa je za udowodnione w oparciu o ocenę całości przeprowadzonych środków dowodowych, może potwierdzić prawo Pozwanego do nazwy domeny lub uzasadniony interes wobec tej nazwy domeny dla potrzeb ust. B11(d)(1)(ii):
- (1) przed powiadomieniem o sporze Pozwany używał nazwy domeny lub innej nazwy nawiązującej do nazwy domeny w związku z oferowanymi towarami lub usługami, lub w podjął dające się udowodnić przygotowania do takiego użycia;
  - (2) Pozwany, będąc przedsiębiorcą, organizacją czy też osobą fizyczną, jest powszechnie znany pod nazwą domeny, bez względu na to czy ma do tego prawo uznane lub ustanowione przez prawo krajowe i/lub wspólnotowe;
  - (3) Pozwany używa nazwy domeny legalnie i niekomercyjnie lub w dobrej wierze, nie zamierzając wprowadzić w błąd konsumentów ani naruszyć renomy nazwy, prawo do której jest uznane lub ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe.
- (f) Dla potrzeb ust. B11(d)(1)(iii), dowolna z wymienionych poniżej okoliczności, w szczególności, jeżeli Zespół Orzekający uważa je za udowodnione, może świadczyć o zarejestrowaniu lub używaniu nazwy domeny w złej wierze:
- (1) okoliczności świadczące o tym, iż nazwa domeny została zarejestrowana lub nabyta głównie w celu sprzedaży, wynajmu lub innego przeniesienia nazwy domeny na właściciela danej nazwy, prawo do której jest uznane lub ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe, lub na organ publiczny; lub
  - (2) nazwa domeny została zarejestrowana w celu uniemożliwienia właścicielowi określonej nazwy, prawo do której jest uznane lub ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe, lub organowi publicznemu, użycia takiej nazwy w pokrywającej się z nią nazwą domeny, jeżeli:
    - (i) Pozwany ponownie podejmuje opisane nieuczciwe postępowanie; lub
    - (ii) nazwa domeny nie była używana we właściwy sposób przez okres co najmniej dwóch lat od daty rejestracji; lub

## Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")

- (iii) istnieją okoliczności polegające na tym, że w momencie wszczęcia Postępowania ADR Pozwany oświadczył, iż zamierza we właściwy sposób używać nazwy domeny, prawo do której jest uznane lub ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe, lub która pokrywa się z nazwą organu publicznego, jednak nie uczynił tego w ciągu sześciu miesięcy od daty wszczęcia Postępowania ADR;
- (3) nazwa domeny została zarejestrowana przede wszystkim w celu zakłócenia działalności konkurenta; lub
- (4) nazwa domeny została celowo użyta w celu uzyskania korzyści komercyjnej poprzez przyciągnięcie użytkowników Internetu na stronę internetową Pozwanego lub w inne miejsce dostępne on-line, poprzez stworzenie prawdopodobieństwa mylenia jej z nazwą, prawo do której jest uznane lub ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe, lub będącą nazwą organu publicznego, gdy takie prawdopodobieństwo wynika z pochodzenia, sponsorowania, powiązania lub poparcia strony internetowej lub miejsca, lub powstaje odnośnie produktu lub usługi na danej stronie internetowej lub lokalizacji Pozwanego; lub
- (5) nazwa domeny stanowi imię lub nazwisko i nie istnieje żaden możliwy do udowodnienia związek pomiędzy Pozwanym a zarejestrowaną nazwą domeny.

### 12 Orzekanie i forma wyroków

- (a) Wyroki Arbitrów są ostateczne, nie ma możliwości odwołania się od nich i są wiążące dla Stron, co nie pozbawia Stron prawa do wszczęcia w ramach Wspólnej Jurysdykcji postępowania sądowego, które wpłynie na wykonanie wyroku w sposób opisany w Warunkach.
- (b) Zespół Orzekający przesyła Usługodawcy wyrok w sprawie przedstawionej w Pozwie w ciągu jednego miesiąca od daty przyjęcia spełniającego wymogi formalne Pozwu lub upływu terminu jego wniesienia.
- (c) Trzyosobowy Zespół Orzekający ustala wyrok zwykłą większością głosów.
- (d) Wyrok Zespołu Orzekającego ma postać pisemną, zawiera uzasadnienie, datę wydania decyzji i nazwisko(a) Arbitra (Arbitrów). Jeżeli Zespół Orzekający zadecyduje, iż sporna nazwa domeny ma zostać unieważniona lub przeniesiona na Powoda, wówczas w wyroku określa się, iż Administrator musi wykonać wyrok w ciągu trzydziestu (30) dni od powiadomienia Stron o wyroku, o ile Pozwany nie wszczął postępowania sądowego w ramach Wspólnej Jurysdykcji (patrz: ust. B12(a) i B14).
- (e) Decyzje Zespołu Orzekającego muszą spełniać wymogi formalne, określone w Regulaminie Uzupełniającym ADR Usługodawcy.
- (f) Jeżeli Zespół Orzekający stwierdzi, że spór nie jest objęty Rozporządzeniem (WE) nr 874/2004, wówczas poda ten fakt w wyroku.
- (g) Jeżeli Powód
  - (1) udowodnił, że nazwa domeny jest identyczna z nazwą lub myląco podobna do nazwy, prawo do której jest uznane lub ustanowione przez prawo krajowe Państwa Członkowskiego i/lub prawo wspólnotowe, lub do nazwy organu publicznego; i
  - (2) nie był w stanie udowodnić, że Pozwany nie ma prawa do nazwy domeny lub uzasadnionego interesu zgodnie z ust. B11(d)(1)(ii) niniejszego Regulaminu ADR; i
  - (3) oparł się na ust. B11(f)(2)(iii) niniejszego Regulaminu ADR w celu udowodnienia działania w złej wierze; i
  - (4) nie był w stanie udowodnić działania w złej wierze z innego powodu;wówczas Zespół Orzekający wydaje wyrok tymczasowy zawierający ustalenia Zespołu Orzekającego co do kwestii zawartych powyżej w punktach od (1) do (4) i zawiesza postępowanie na okres sześciu miesięcy od Terminu Złożenia. W takim przypadku (i o ile Pozwany nie przedstawi istotnych dowodów w owym dodatkowym terminie, zaś Powód



## **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

udowodni pozostałe wymagane kwestie zgodnie z ust. B11(f)(2)(iii)) Zespół Orzekający zadecyduje o tym, czy przyzna Powodowi żądane środki naprawcze. We wszystkich pozostałych okolicznościach Zespół Orzekający przystąpi do wydania wyroku, nie powołując się na ust. B11(f)(2)(iii).

Wszystkim dowodom przedstawionym przez Pozwanego musi towarzyszyć oświadczenie o ich pełności i poprawności oraz muszą one zostać przekazane Powodowi. Powód ma prawo do przedstawienia odpowiedzi, w której odniesie się do dowodów przedstawionych przez Pozwanego w ciągu piętnastu (15) dni od ich otrzymania.

- (h) Jeżeli po rozważeniu Zespół Orzekający dojdzie do wniosku, że Pozew został wniesiony w złej wierze, wówczas Zespół Orzekający stwierdzi w swoim wyroku, iż Pozew został wniesiony w złej wierze i stanowi nadużycie postępowania administracyjnego.
- (i) Każdy wyrok Zespołu Orzekającego zawiera zwięzłe streszczenie w języku angielskim, sporządzone zgodnie z instrukcjami opracowanymi przez Usługodawcę.

### **13 Powiadomienie Stron o wyroku**

- (a) Usługodawca w ciągu trzech (3) Dni roboczych od dnia otrzymania od Zespołu Orzekającego ostatecznego wyroku przekazuje pełny tekst wyroku każdej ze Stron, stosownemu Rejestratorowi (Rejestratorom) i Administratorowi.
- (b) Usługodawca publikuje wyrok w pełnym brzmieniu na powszechnie dostępnej stronie internetowej.

### **14 Wykonanie wyroku**

Wyroki wykonywane są zgodnie z Warunkami.

# **Regulamin rozwiązywania sporów o domeny .eu ("Regulamin ADR ")**

## **C POSTANOWIENIA KOŃCOWE**

### **1 Wyłączenie odpowiedzialności**

Za wyjątkiem przypadków umyślnego wyrządzenia szkody Usługodawca i Arbitrzy nie ponoszą wobec Stron odpowiedzialności za działania lub zaniechanie działań w związku z jakimkolwiek Postępowaniem ADR zgodnie z niniejszym Regulaminem ADR.

### **2 Zmiany i uzupełnienia**

Wersja niniejszego Regulaminu ADR, obowiązująca w chwili wniesienia Pozwu do Usługodawcy, będzie miała zastosowanie do wszczętych zgodnie z nią Postępowań ADR. Administrator, zasięgnąwszy opinii wszystkich Usługodawców, może niniejszy Regulamin ADR zmienić lub uzupełnić w dowolnie wybranym czasie.

### **3 Data wejścia w życie**

Niniejszy Regulamin ADR dotyczy wszystkich Pozwów wniesionych 1 lutego 2010 i po tym terminie.